

請認壹閣老牌子

本僧人向在四川省成都府設館講經已有多年所療各症與及膏丹丸散之應驗甚爲各埠所嘉許壹閣老牌久已名揚海外童叟皆知今辭故土由蜀到美設館在美國金馬大埠星加坡二號藥材監製經歷歷聞世兼自辦參茸玉桂鮮明地道九種膏丹丸散以便僑梓之所需焉本僧人之各項膏丹丸散俱皆藥料真寶池製得宜潔淨無比潔同漁利者之賣假藥誓假眼花言巧語大書特書張大其辭掩飾人之耳目淆亂人之觀聽騙騙梓里苦力錢財進以偽藥毫無忌憚爲所欲爲者本僧人向以存心濟世爲旨主決無半占射利之心如各埠諸君欲辨症購藥可以奏療痊之來歷逐一詳明函示俾得細詳按症發藥亦可矣療痊如有書信銀兩亦等件請買担保依照兩字通訊處付來當然從速奉上無悞謹此布告

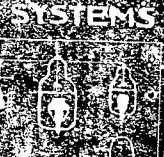
夜柳奇難雜症

精醫內外全科

散俱皆藥料真寶池製得宜潔淨無比潔同漁利者之賣假藥誓假眼花言巧語大書特書張大其辭掩飾人之耳目淆亂人之觀聽騙騙梓里苦力錢財進以偽藥毫無忌憚爲所欲爲者本僧人向以存心濟世爲旨主決無半占射利之心如各埠諸君欲辨症購藥可以奏療痊之來歷逐一詳明函示俾得細詳按症發藥亦可矣療痊如有書信銀兩亦等件請買担保依照兩字通訊處付來當然從速奉上無悞謹此布告

RT M. MOORE CO
 18 Pender St. West
VANCOUVER, B. C.

RE LIGHT LINE SYSTEMS



M Moore 2 Co.
VANCOUVER REGINA

兩廣中醫學堂
優等畢業生 李鶴儔

內外方脉萬域多利埠安和堂

信通
 Chow Lee
 1717
 Government St.
 Victoria, 3. 3.

本醫生精究醫學以扶危救急為世人之宗旨由兩廣中醫學堂優等畢業生久
王博學醫



能按症發藥應手而愈

為全胞信服特沐眾城普濟局充隨營軍醫活人良多
 重則中西法兼用究病源者服論原委驗之效在若奇
 投良劑所由藥到回春治內傷吐血咳嗽一切外科打
 氣喘哮喘癆瘵風火神昏難症留者可將受病理由列明
 刀傷牛疔如有外半遠難就醫者可將受病理由列明
 白濁淋根九每樽元退股眼各藥開列
 花柳搜毒散每樽元立止牙痛散每樽元
 批氣斷根丸每樽元跌打還魂丸每樽元
 妙脫痔瘡膏每盒元內傷吐血汁每樽元
 風膽筋痛汁每樽元來身固本丸每樽元
 出風身骨痛膏每盒元止咳養腎膏每樽元
 出面麻風紅血血餅每付元書信照函字附牌付來無誤

MOORE LIGHT
GASOLINE SYSTEMS

Robt. M. Moore & Co.
VANCOUVER
& REGINA.

以扶元救急普救世人為宗旨由兩廣中醫學會傳手事業復久
為全胞信服特於粵城番禺縣署兼充隨營軍醫活人良
多名重一時及求道黃屬抱病求醫者屢蒙診愈細症若
重則中藥法服回春膏治內傷吐血咳嗽肺癆心火行妙
投良劑所由藥到回春諸君如能一試外科小兒科打
氣哮喘喘應房花柳奇難雜症無不切效婦科經閉
刀傷疔症如外半邊蓮就舊者可將一切病症由列明
白書附將學堂考究經驗各藥開列

花柳聖藥	每樽一元	退風眼藥	每樽一元	化毒散	每樽二元
拔毒斷根丸	每樽一元	跌打還魂水	每樽一元	止咳散	每樽二元
妙脫痔瘡膏	每盒四角	外傷止血散	每樽一元	驅風油	每樽一元
風濕筋骨痛汁	每樽一元	立服藥酒	每樽三元	止痛膏	每張二角
通身止癢膏	每張一角	立夜管帶膏	每張二角	紅血膏	每張一角
出面麻瘋紅雲血餅	每料一元	信記西字門牌	付來無誤		

李鶴儒內外方脈黃域多利埠安和堂

此丹之由來本自四川省荊眉山荊嶺寺高正和尚之遺傳者屈指一算相傳至本僧人已有七代二百八十五年于茲矣自有此丹已至治愈者不知凡幾其功效之宏殊非語言可以形容之也無論一切花柳各症疳疔白濁魚口疳疔芒莖橫痃遠年積毒梅毒極深入筋骨週身潰爛種種惡瘡服此丸五天之外十天之內其毒則澈底澄清永無復發且易于服食不寒不燥不瀉不噎快無有似別家之用水銀元粉塗毒斷種之傷傷身敗體之虞此丹之妙非平常品可比若欲搜除惡毒非此莫屬如有此疾當速購服幸勿遊延觀望多受苦磨諱病惡醫養成大患浮言少敘大言弗虛區區愚誠謹此忠告

○鹿角仙膠益血壯顏健腦丸 每料十二元
半料銀六元

亘古今統世界凡能作掀天揭地大事業之人者無不賴夫其強健靈敏之腦而後始克達其所經營者腦之爲用亦大矣哉欲爲偉男子與世界而角勝負豈可而不講求健腦之方乎本號此丸專治頭部血虛腦筋衰弱腦髓枯敗精神少短頭眩眼花眼淚嗜臥顏容枯落皮色瘦黃種種焦瘁之象者服此丸補其血脈健其腦筋充其腦髓壯其精神潤其肌肉又何難進爲強健靈敏之腦光潤之顏色矣此乃實爲壯顏健腦唯一之上品稍知自愛者不可不留意于培補之道焉

夫人之雄壯與否憑夫腰腎之強弱耳其腰腎強其人必強其腰腎弱其人未有不弱者腰腎爲全身之總機關督脈之所繫命之關頭蓋腰腎者本號此丸專治哉不欲爲雄壯之人則己若愛爲雄壯之人者當先健其腰腎焉本號此丸專治督脈虧損命門火衰火水不濟胃弱少食食不消化氣血兩滯遺精腰痛精神困憊四肢無力舉動不靈種種虛弱之象若服此丸健其腰腎生其水火助其胃強易于消化行其氣血補其腎爲固精髓長其肌肉堅其筋絡壯其勇力何難挽其疲弱而進于強矣此乃實爲固精健腎獨一無二之至寶有患此者幸勿忽之

○癲瘋寶貴鐵漿珠母每料百五元

○半料銀五十元

▲花柳骨痛楊枝露每罇銀五元
 ▲順氣化痰止咳丹每盒銀三元
 ▲無步遺精固本膏每盒銀三元
 ▲立止風濕骨痛丹每盒銀三元
 ▲際驗紅白痢症丹每罇銀二元
 ▲金不換治癰癤膏每盒銀二元
 ▲立愈心火燒傷膏每罇銀二元
 ▲立愈油火燒傷膏每罇銀二元
 ▲定痛化腐生肌散每罇銀一元
 ▲花柳吐血解毒汁每罇銀五元
 ▲內傷吐瀉回春丹每盒銀五元
 ▲猴棗珍珠壯氣丹每盒銀三元
 ▲養生延年益壽膏每盒銀三元
 ▲專治白濁八寶丹每盒銀三元
 ▲花柳瀉毒珠珀丹每盒銀二元
 ▲神效小腸氣痛散每罇銀二元
 ▲廿天斷癮戒烟丸每罇銀二元
 ▲家用還魂跌打丸每只銀二元
 ▲定痛金丹

二毛五仙
 藥品太多未能盡錄諸君賜顧郵費自理美國一毛五外國
 二毛五仙
 Su Seng Shih P. O. Box 2437
 San Francisco Calif U. S. A.

承印中西大小文
HO SUN HING
Phone Sey. 1113
438 Main St. VANCOUVER, B. C.

奉軒精製
中西字
巴圖章及
印色墨水
笠巴字粒
如家同胞
光顧價銀
格外從廉

吧 埠
 堂 仁 同
 HONG YAN TONG
 P. O. Box 694 Phone Sey. 9384
 311 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.
 本號專辦
 鮮明熟藥
 參茸玉桂
 油米茶糖
 氈褥鞋襪
 金銀信局
 諸君光顧
 祖國土產
 膏丹丸散
 委任選擇
 化粧妙品
 各種香艷
 快捷往返
 望垂青盼
 黃展雲
 司理人
 孫壽昆 披霞

○恭頌林弼臣先生外科聖手

予之肩背痛如刀刺辛苦異常經染有數月依然痛苦凡工業不能操作前在本埠遍請中西醫生診驗皆云症屬風濕服藥水總不應驗隨即出埠親到林弼臣先生就據謂此症乃是寒痰閉筋阻塞血道所致(俗云邪風症)先即開以良方施以良劑服後不旬日而苦疾盡除通体安然因感先生之德愧無以報特綴數言于報章倘患外者所求醫焉

旅辟尾都埠開邑黃昂嵩謹頌

○林弼臣先生善治刀傷

者予向操廚工於日前以刀切肉偶爾不慎重傷左指幾乎斷即求林弼臣先生調治數以藥水不旬日已全瘳其動亦如常予感先生施治之德謹誌數言為先生頌并使世有此患者知所問津焉耳

旅雲恩邑陳開敬頌

賜藥石先生謂此瘡乃係腌癰由于氣血衰弱所致須要內服湯藥令氣血充足外敷散藥使惡毒外除自然全愈聞先生之言覺與弟質体相符極揚言之有理遂託先生從此着手果旬日間此癰竟然若失噫不有先生之妙手安能拯吾于出死人生感此再造之恩愧無以報特誌數行聊當謝悃冀俾同病者知津而問焉

予向在魯埃崙操業農工因搭自由貨車返回住所適至中途中車偶然失慎跌下被車輪由右肩輓過輾斷肩井骨并陽數處此時均不省人事鮮血從口而出管車人觀此形狀搶匪萬分即將此車載往廣濟堂延請林弼臣先生調理先灌還魂止痛散隨訂湯劑外敷駁骨藥計醫不滿一月將骨續回舉步如前敏捷足見先生外科能手有如華陀復出堪稱當世之聖手也予感先生之德特誌數言于報章辜謝微忱敬告悲涕

▲◎▼恭頌外科良醫
台山雷學敬頌

本醫生研究外科經歷多年向在祖國懸壺治症速效內地人士固所共悉無容屢述本醫生自到本埠以來醫治各症莫不藥到回春限日全愈非敢妄言自誇而畧舉數端以証予言之不謬各譯里登報章恭頌者太多不能盡錄本醫生以存心濟世起見不惜工本取用正地道○材將所藏秘訣精心製煉各種膏丹丸散以利便同胞採購倘梓里偶有疾症未能親臨就醫者可將病情詳告依下列西字寄來本醫生定必如命審症配○從速付上以應○到回春焉

▲專醫 跌打還魂 刀傷炮傷 續筋駁骨 花柳痔漏
紅白痢症 瘰癧瘡科 湯火損傷 外科雜症

◎恭頌大國手

啓者弟日前向右脇下生瘡兩個屢請中西名醫調治都係技窮罔効累得囊底告空如此窮病連連悲痛交感悠悠日夜驅鬱無從於是取閱報端聊爲消遣適見報上登載貴報本埠

本堂創在雲高華埠廣東街四號門牌開張今辦到各省正統
 道上等藥材正式參茸玉桂各家正字號膏丹丸散發售兼聘
 名醫丁心製炮熟藥堂新張伊始志在馳名如蒙賜顧取
 價定必從廉無論遠近取藥祈照下列西字付來定然從速付
 上▲本堂林弼臣醫寓▲講線矢磨三六二七 本堂主人告

由三層樓上房凸出左便脚眼較骨來主立報燕梳館填口供卽入醫生房醫理七星期未能見效轉用別西醫治理禮拜仍然見其脚眼反出脚板底腫厚甚痛要扶雙棍又住底客能移步其燕梳館嫌擱日子補工食過多着弟出埠大醫生察驗此醫生謂其傷骨未整回原位終不能操作要醫院將兩湧脚眼割開整正其骨約醫四個月醫費四百餘始能安當云當時弟聽之雖乃不用自搏醫費回念一醫上兩醫無功至第三醫如能奏效縱受痛苦猶不足惜萬一再數月未愈何難誤了終身日夜想來於心無主特得情形轉懇統新先生解決此大事弟意以爲先生能醫則自携醫費愈爲喜偷或不能監住入醫院割之幸先生同往燕梳館與總理磋商決用唐藥該公司允肯願支藥費先生遂出其手先行整正脚眼骨欠跌內服外敷僅醫兩月步履安然如常作似此看之我華醫理打用本固輕功效又快較勝西人用登報端幸患跌打者即幸而台焉

萬屋崙八街三百八十九號二層五號增城伍耀光拜謝

○幸遇良醫能益壽

○顯出我華醫手段

寓大埠民臣街六百七十四號三層九號甯邑劉艷上言

啓者弟患小腹痛掬氣一團閉了二便辛苦異常諸藥罔效不得已請西醫來驗誰料西醫話爆血管要立刻入醫院割割如不割恐難保命惟弟眼見有鄉里割死者故不甘願入醫院轉求曹統新先生診治知其爲束血症用藥打出其瘀血其病安然表白在于報章知西醫之謬華醫之良並望有病僑胞宜審慎求醫可也

大埠晨臣街七百三十號四層十號房新安徐喜上言

○○○可憐斷脚

啓者弟次男年甫四齡在街上遊戲被入街勝記號少東乘脚汽車無意撞仆小孩在地霎時吃驚徬徨無措立即車入醫院用電影出足部膝下三寸子骨已斷大骨重傷幸勝記仁義願出醫費請曹統新先生資金調理九次共計二十天幸小兒全愈

San Francisco, Cal.

曹內外方脈新統



包醫跌打
炮礮刀傷
續筋駁骨
白濁芒藥
臍疳疔毒
癰疽流注

瘋尾血
消脫癰
雙單驚
遠年爛
內外全
奇難雜

諫醫生擅治奇難怪症并贈救急獨步良方書信各僑胞或
這年頑癰屢醫無效等症不妨試診或其症步履艱難出入工
便及路途遙隔難來就診者可將源病自起至今逐一列明
內并列住址賜來或着辨症或着訂方或着付藥或取膏丹
散定必如命從速付上決不延誤

牌七百二十六號

寓舊金山大埠吳氏街